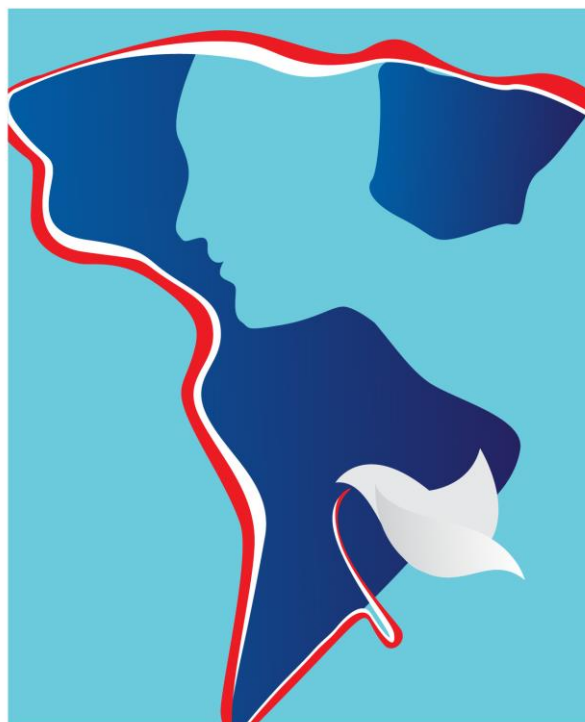


INSTRUCTIVO (parte II)

Primera Ronda de Talleres

10 al 12 de diciembre de 2014. Quito (Ecuador)



XVIII CUMBRE JUDICIAL
IBEROAMERICANA

PARAGUAY 2016

Hacia la consolidación de la Seguridad Jurídica, la Cultura de la Paz y el
Desarrollo Social

ÍNDICE

Entorno de trabajo	4
Metodología de trabajo	4
Información Logística	7
Gastos cubiertos	8
Gastos no cubiertos.....	9
Otros datos	10
Institución organizadora.....	14



Corte Nacional de Justicia



Consejo de la Judicatura

Entorno de trabajo



Las actividades de la Primera Ronda de Talleres se llevarán a cabo en el Salón Amazonas del Hotel J.W. Marriott, en la ciudad de Quito, Ecuador.

<http://www.espanol.marriott.com/hotels/hotel-information/travel/uiodt-jw-marriott-hotel-quito/>

Metodología de trabajo

PERFILES

La reunión estará integrada por:

- **Coordinadores-as nacionales de Cumbre Judicial Iberoamericana:** Personas designadas por cada uno de los países y que trabajan en coordinación con las Secretarías Pro Tempore y Permanente.
- **Expertos-as de los nuevos proyectos de la Cumbre:** representantes de los diferentes países miembros que trabajan en los grupos de trabajo de los proyectos en desarrollo de la Cumbre. Estos expertos pueden ser, o bien los propios miembros de los grupos, o bien coordinadores nacionales en su representación.
- **Invitados especiales:** personas a las que las instituciones organizadoras o alguna de las instituciones miembros han brindado la posibilidad de participar en algún acto puntual de la reunión, a título de cortesía, honor o reconocimiento (observadores).

PERSONAL DE APOYO

- Funcionarios/as del país organizador sede que brindará el apoyo técnico-académico requerido, facilitarán el material académico y tecnológico necesario para el desarrollo de la reunión.

OBJETIVOS

- Presentar y evaluar al interior de cada grupo de trabajo, los avances realizados en cada uno, desde la 1era Reunión Preparatoria celebrada en Montevideo, de conformidad con sus respectivos cronogramas.
- Continuar con el trabajo de los proyectos nuevos y de continuación de la XVIII Edición de la Cumbre Judicial Iberoamericana.
- Establecer un plan de trabajo no presencial hasta la siguiente ronda de talleres.

METODOLOGÍA DE TRABAJO

Las denominadas 'Rondas de Talleres' son reuniones presenciales destinadas al desarrollo de los proyectos de cada edición. En las Rondas de Talleres participan los expertos y expertas designados por las instituciones miembros, que se integran en los diferentes grupos de trabajo correspondientes a cada proyecto.

La duración de las Rondas de Talleres es de dos días y medio a lo largo de los cuales los expertos y expertas avanzan en el desarrollo de los proyectos y establecen el plan de trabajo no presencial hasta la siguiente ronda de talleres.

NORMAS DE CONVIVENCIA:

- Cumplir los horarios establecidos para el inicio y finalización de las reuniones de trabajo, tomando en cuenta el esfuerzo que se realiza para estar reunidos representantes de cada país, respetando así el cumplimiento de las agendas y el tiempo de cada persona.
- No monopolizar el debate. La calidad del resultado final depende en gran medida de la pluralidad de opiniones y de ideas. En general tenemos tendencia a alargar nuestras intervenciones más de lo estrictamente necesario, es una actitud inconsciente. Sólo una adecuada concienciación en este punto puede ayudarnos a evitar excesos.
- Ser concisos. Evitar las reflexiones introductorias, las referencias históricas innecesarias, y los ornatos lingüísticos superfluos.
- Respetar los turnos de palabra. Si los mismos no se establecen por los moderadores o coordinadores, tiene Vd. derecho a solicitar que se observen. Un debate ordenado es siempre más eficiente y provechoso.

- Buscar siempre el consenso de los participantes, de no lograrlo sométalo a votación.
- En las mesas y en los debates mantener siempre una actitud pro activa, tratando de colaborar en la fluidez de los debates y en el buen desarrollo de los trabajos. El resultado final es siempre un producto colectivo, y su calidad función de la buena predisposición y del buen hacer de los participantes.
- En las mesas taller, colaborar con la documentación de los resultados y conclusiones: Esa sigue siendo una tarea de todos, de fundamental importancia, aun cuando exista un responsable o responsables.
- Definir el tiempo de las intervenciones y evitar que se comente dos veces sobre el mismo tema, hasta que todos los que deseen hablar sobre el tema hayan tenido la oportunidad de hablarlo.
- Sus opiniones e inquietudes son el principal activo con el que contamos. No dude en intervenir siempre que lo considere necesario!

Información Logística

Es muy importante haber completado y enviado los formularios de registro y de reserva de hotel remitidos por la organización hasta el día 15 de noviembre de 2014; cumplimentando la información requerida, incluyendo los vuelos de llegada y salida, así como los datos médicos y de alojamiento. Los formularios, así como toda la documentación necesaria para la reunión, se puede obtener de la web de Cumbre, en su apartado correspondiente: <http://www.cumbrejudicial.org/web/quest/xviiiedicion/1ronda>.

Estos son los únicos documentos con los que se garantizará la respectiva reserva, así como la tarifa corporativa prevista para el evento, traslados y atenciones especiales.

Al momento de la llegada de los participantes tanto al Aeropuerto Internacional Mariscal Sucre, ubicado en la localidad de Tababela, Quito, el Consejo de la Judicatura del Ecuador proveerá el traslado aeropuerto-hotel J.W. Marriott.

Se ruega a todos los participantes que comuniquen con suficiente antelación sus itinerarios de vuelo, antes del plazo indicado, mediante la Ficha de Inscripción disponible en la Web de Cumbre. Con el objeto de contar con la información necesaria para la debida realización de las funciones protocolarias, es importante que en la ficha de inscripción se especifique el itinerario de vuelo completo, incluyendo: vuelo, día y hora de llegada a Quito y los mismos datos en sus traslados de regreso.

Documentación necesaria para ingresar en Ecuador:

A excepción de los ciudadanos de la República Popular China, Afganistán, Bangladesh, Eritrea, Etiopia, Kenia, Nepal, Nigeria, Pakistán y Somalia NINGÚN EXTRANJERO requiere de visa para ingresar al Ecuador por un lapso de 90 días y con fines turísticos.

Podrán ingresar al país con pasaporte oficial u ordinario vigente.

Gastos cubiertos



El Consejo de la Judicatura del Ecuador y la Corte Nacional realizarán las reservas y cubrirán el **hospedaje en el hotel por 4 noches –únicamente para 2 personas por país, 1 de Corte y 1 de Consejo en donde existan las 2 instituciones, 1 representante de Secretaría Permanente y 1 representante de Secretaría Pro Témpore, más los miembros de la Comisión de Coordinación y Seguimiento de la Cumbre– y alimentación de todos los delegados durante los 3 días del evento**, así como el traslado desde el Aeropuerto de Quito al hotel J.W Marriott y viceversa de todos los participantes.

No obstante, aquellos países que participen en más de dos grupos de trabajo, y, por ende, deban enviar un mayor número de delegados/as, deberán asumir sus gastos de hospedaje. El Consejo de la Judicatura del Ecuador y la Corte Nacional de Justicia podrán apoyarlos en la realización de las reservas.

Gastos no cubiertos

- ✓ Tickets aéreos
- ✓ Lavandería
- ✓ Mini-Bar
- ✓ Gastos de acompañante
- ✓ Llamadas telefónicas
- ✓ Actividades fuera del programa
- ✓ Noches adicionales en el Hotel

Otros datos

ECUADOR



Nombre Oficial: República del Ecuador.

Es un país ubicado en el noroeste de América del Sur, situado en la línea ecuatorial. Limita al noreste con Colombia, al sur y al este con Perú, y al oeste con el Océano Pacífico.

Ecuador también comprende las Islas Galápagos, situadas en el Océano Pacífico, a 1.000 kilómetros (620 millas) al oeste de la parte continental.

Dividido en: 24 provincias y 48 áreas protegidas

Capital: San Francisco de Quito, se encuentra a 9,350 pies (2,800 metros sobre el nivel del mar).

Población: 15.660.000 (aproximadamente)

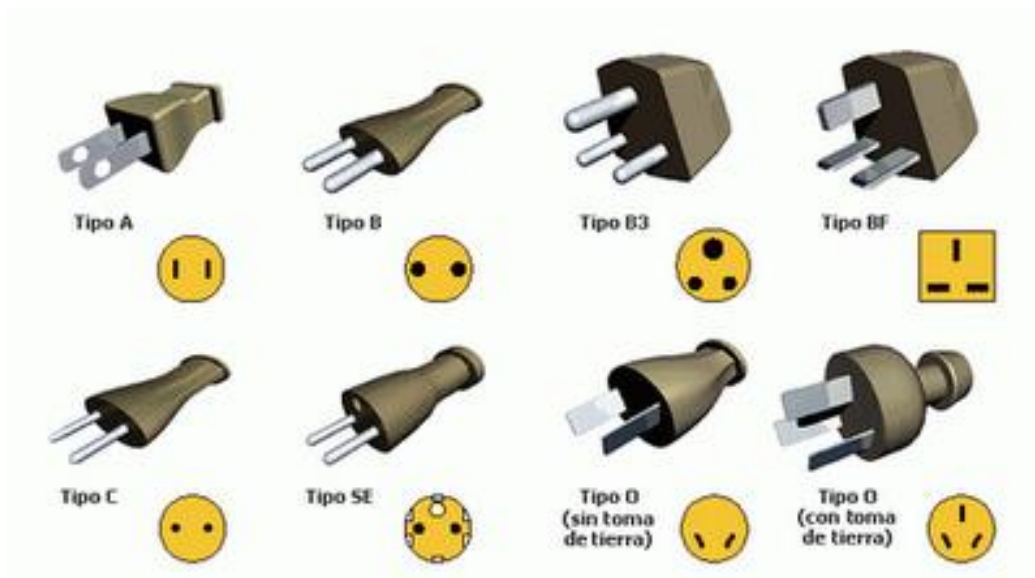
Moneda: Dólar estadounidense (USD).

Idiomas: El principal idioma hablado en el Ecuador es el español (94 % de la población).

Gobierno: El Ecuador es un Estado constitucional de derechos y justicia, social, democrático, soberano, independiente, unitario, intercultural, plurinacional y laico. Se organiza en forma de república y se gobierna de manera descentralizada.

Presidente: Rafael Correa Delgado

Electricidad: El voltaje es de 110/120 V a 60 Hz. Los tomacorrientes son de tipo A con 2 palas, norteamericano / japonés (2 palas planas paralelas).



Código Telefónico: + 593

Los números de teléfono móvil tienen 10 dígitos y comienzan con "09".

Documentos: No se requiere visa.

No se requiere vacunas durante su visita.

Salud: Tenga en cuenta que los Andes ecuatorianos tienen áreas de gran altitud. La altura podría afectarle. Evite las actividades físicas fuertes durante los primeros días de su visita. Si se siente mareado, tiene un fuerte dolor de cabeza o alguna dificultad respiratoria, por favor póngase en contacto con los números de emergencia de inmediato.

Las enfermedades tropicales como el dengue y la malaria no se presentan en la parte andina del Ecuador, por lo que no es necesario un tratamiento contra la malaria.

Si usted tiene alguna condición médica especial que necesite ser considerada (alergias, enfermedades crónicas, etc.), por favor infórmenos.

Clima: Ecuador tiene diferentes climas y microclimas, dependiendo sobre todo de la altitud y la geología. En la región andina, la temperatura oscila entre 10°C y 22°C (50°F y 72°F) durante el año ("usted puede experimentar las cuatro estaciones en un día"). Debido a la gran altitud y la proximidad a la línea ecuatorial, es imprescindible el uso de protección solar.

Ropa: En Quito es recomendable llevar ropa ligera y una chaqueta o un abrigo para las noches. Durante La 1era Ronda de Talleres se recomienda utilizar ropa formal.

Seguridad

En Quito, como en toda ciudad grande, los turistas deben tener cuidado en ciertas áreas de la ciudad.

Procure no caminar por la calle con laptops, ni teléfonos inteligentes. Tampoco exponer estos artefactos tecnológicos en el transporte público.

Contactos de Emergencia:

Línea de Emergencia: 911

Transporte:

Aeropuerto Internacional Mariscal Sucre:

En las llegadas internacionales se encontrará con un miembro del personal del evento sosteniendo un cartel de la 1era Ronda de Talleres. Él / Ella lo llevará a su hotel.

Transporte Local Quito:

Durante los días del evento (10 al 12 de noviembre 2014) el transporte estará cubierto por el Consejo de la Judicatura del Ecuador. Si usted va a permanecer más días en Quito, tiene estas opciones de transporte:

- Los más de 8,000 taxis en Quito son una rápida y fácil manera de moverse por la ciudad. Los taxis oficiales son de color amarillo, tienen los permisos municipales identificados en las puertas y pegados en los vidrios. La tarifa mínima es de \$ 1 dólar. La mayoría de recorridos entre 10 y 20 minutos dentro de la ciudad cuesta entre

\$ 2 y \$ 3 dólares. El recorrido desde el Centro Histórico a La Mariscal no cuesta más de \$ 3 dólares, dependiendo del tráfico.

Taxi Amigo: Tel. 2222222 / 2333333 / 2222220

City Taxi: Tel. 2633333 / 2630220

Central Radio Taxis: Tel. 2406806 / 2811111 / 2267900

RTR: Tel. 2533878 / 2535600

JJ Taxi: Tel. 2639639 / 2639999 / 2628400.

- “El Trole” (estaciones verdes con buses de diferentes colores) van de la estación “La Y” en el norte, hacia la estación “El Recreo” en el sur. Una estación importante es “Plaza Grande” que queda localizada en el centro histórico de la ciudad de Quito. El valor del pasaje es 0,25 centavos de dólar.
- Metrobus (estaciones azules marcadas con una Q y buses de diferentes colores) este es el mejor servicio de autobús para los visitantes que desean visitar el monumento a la Mitad del Mundo. El valor del pasaje es 0,25 centavos de dólar.
- Ecovía (estaciones y buses rojos) Sirve con estaciones cercanas a la Casa de la Cultura, el Estadio Olímpico y el centro comercial Quicentro. El valor del pasaje es 0,25 centavos de dólar.
- Cuando viaje en el transporte público de Quito, siempre es mejor mantener sus pertenencias cerca. Los hombres deben poner sus billeteras en los bolsillos delanteros y las mochilas deben llevarse en un lugar visible y seguro.

Propinas

En Ecuador se acostumbra dar propinas a los portaequipajes del aeropuerto y del hotel \$1/pieza; dependiendo del tipo de servicio. Meseros de restaurantes alrededor de 5% hasta 10% de la factura, además de la tarifa de servicio de pago establecido en la factura (esta carga luego será distribuida en partes iguales entre los meseros), en la mayoría de los casos, usted no siempre podrá cargar la propina en su tarjeta de crédito, por lo que siempre es bueno llevar algo efectivo.

Turismo:

<http://www.turismo.gob.ec/>

Personas de contacto en Ecuador:

Verónica Núñez

Asistente Administrativa de la Coordinación Relaciones Internacionales y Cooperación del Consejo de la Judicatura, Consejo de la Judicatura

Telf: 023 953 600

Correo: veronica.nunez@funcionjudicial.gob.ec

Estefanía Terán Valdez

Jefa de Relaciones Multilaterales de la Coordinación Relaciones Internacionales y Cooperación del Consejo de la Judicatura, Consejo de la Judicatura.

Telf: 098 774 59 51

Correo: estefania.teran@funcionjudicial.gob.ec

Juan Manuel Sandoval

Coordinador de Relaciones Internacionales y Cooperación del Consejo de la Judicatura.

Telf: 099 650 29 23

Correo: juan.sandoval@funcionjudicial.gob.ec

Instituciones organizadoras:

Consejo de la Judicatura



www.funcionjudicial.gob.ec

Corte Nacional de Justicia



www.cortenacional.gob.ec/cnj